



Βρυξέλλες, 28 Φεβρουαρίου 2019
(OR. en)

6946/19

Διοργανικός φάκελος:
2018/0107(COD)

JAI 226
COPEN 80
CYBER 62
ENFOPOL 105
DROIPEN 28
JAIEX 31
DAPIX 82
EJUSTICE 32
MI 209
TELECOM 98
DATAPROTECT 66
CODEC 557

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας: Προεδρία
Αποδέκτης: Συμβούλιο

αριθ. προηγ. εγγρ.: 6284/19

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 8115/18

Θέμα: Πρόταση οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη θέσπιση εναρμονισμένων κανόνων για τον ορισμό νόμιμων εκπροσώπων με σκοπό τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών
- Γενική προσέγγιση

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

1. Στις 17 Απριλίου 2018, η Επιτροπή ενέκρινε και διαβίβασε στο Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο την προαναφερόμενη πρόταση με νομική βάση τα άρθρα 53 και 62 ΣΛΕΕ. Το σχέδιο οδηγίας λειτουργεί ως μέσο για την αποσόβηση του κινδύνου αποκλινοσών εθνικών προσεγγίσεων ως προς τα αποδεικτικά στοιχεία στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών, καθώς καθορίζει κανόνες για τον ορισμό νόμιμων εκπροσώπων παρόχων υπηρεσιών.

2. Η πρόταση αποσκοπεί στην εναρμόνιση των διαφορετικών εθνικών προσεγγίσεων που σήμερα περιλαμβάνουν: θεμελίωση εθνικής δικαιοδοσίας επί παρόχου υπηρεσιών με βάση την έδρα του, τον τόπο όπου παρέχει υπηρεσίες ή τη γεωγραφική θέση των δεδομένων του· επέκταση εκτελεστικής δικαιοδοσίας (εξωεδαφικότητα)· ή αίτηση ορισμού ειδικού εκπροσώπου για ορισμένους παρόχους υπηρεσιών για το συγκεκριμένο κράτος μέλος.
3. Ο νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να διαμένει ή να είναι εγκατεστημένος σε ένα από τα κράτη μέλη όπου ο πάροχος υπηρεσιών είναι εγκατεστημένος ή παρέχει υπηρεσίες, και οι υποχρεώσεις του περιορίζονται αυστηρώς στην παραλαβή αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους και στη συμμόρφωση με αυτές· ενδέχεται επίσης να υπόκειται σε μέτρα επιβολής.
4. Στις 18 Οκτωβρίου 2018, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο¹ ζήτησε να βρεθεί λύση για την εξασφάλιση ταχείας και αποτελεσματικής διασυννοριακής πρόσβασης στα ηλεκτρονικά αποδεικτικά στοιχεία προκειμένου να καταπολεμηθεί αποτελεσματικά η τρομοκρατία και άλλες μορφές σοβαρού και οργανωμένου εγκλήματος, τόσο εντός της ΕΕ όσο και σε διεθνές επίπεδο. Τόνισε ότι οι προτάσεις της Επιτροπής για τα ηλεκτρονικά αποδεικτικά στοιχεία θα πρέπει να συμφωνηθούν μέχρι το τέλος της τρέχουσας κοινοβουλευτικής περιόδου.
5. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο όρισε ως εισηγήτρια την κα Birgit Sippel (LIBE, S&D) στις 24 Μαΐου 2018. Η επιτροπή LIBE εξέτασε την πρόταση στις 11 Ιουνίου 2018 και πραγματοποίησε αρκετές συνεδριάσεις και ακροάσεις, συμπεριλαμβανομένης μιας δημόσιας ακρόασης στις 27 Νοεμβρίου 2018. Δεν έχει οριστεί προθεσμία για την έγκριση της έκθεσης.
6. Η Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή γνωμοδότησε επί της πρότασης στις 12 Ιουλίου 2018².

II. ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

7. Η Επιτροπή υπέβαλε την πρόταση αυτή στην Ομάδα «Συνεργασία επί Ποινικών Θεμάτων» στις 27 Απριλίου 2018 και, στις 7-8 Μαΐου 2018, ακολούθησε κατ' άρθρο εξέταση του σχεδίου οδηγίας και ανταλλαγή απόψεων στην Ομάδα σχετικά με την εκτίμηση επιπτώσεων. Σε γενικές γραμμές, οι αντιπροσωπίες υποδέχτηκαν θετικά τόσο την εκτίμηση επιπτώσεων όσο και την πρόταση.

¹ EUCO 13/18, παράγραφος 9.

² 11533/18.

8. Οι συζητήσεις επικεντρώθηκαν κυρίως στα κριτήρια επιλογής που προτάθηκαν από την Επιτροπή για τον ορισμό νόμιμου εκπρόσωπου στην Ένωση από τον πάροχο υπηρεσιών για την παραλαβή, συμμόρφωση με και εκτέλεση των αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, καθώς και στις κυρώσεις σε περίπτωση μη συμμόρφωσης με τις υποχρεώσεις που θέτει η οδηγία.
9. Η πρόταση εξετάστηκε από την Ομάδα κατά τη διάρκεια των Προεδριών της Βουλγαρίας, της Αυστρίας και της Ρουμανίας. Πραγματοποιήθηκαν έξι συναντήσεις οι οποίες οδήγησαν σε τρεις αναθεωρημένες εκδοχές της προτεινόμενης οδηγίας. Τα αποτελέσματα αυτών των συζητήσεων μαζί με τα γραπτά σχόλια και τις επιφυλάξεις των αντιπροσωπιών επί του κειμένου αντανακλώνται στο αναθεωρημένο, συμβιβαστικό κείμενο της Προεδρίας ως έχει στο παράρτημα. Οι αιτιολογικές σκέψεις τροποποιήθηκαν ώστε να λαμβάνουν υπόψη τις αλλαγές στο διατακτικό. Όλες οι αλλαγές σε σχέση με την πρόταση της Επιτροπής επισημαίνονται με **έντονα** στοιχεία (νέο κείμενο) ή με αγκύλες [...] (διαγραφέν κείμενο).
10. Οι συζητήσεις ολοκληρώθηκαν στις 18 Φεβρουαρίου 2019, με την προοπτική το συμβιβαστικό κείμενο που παρατίθεται στο παράρτημα να υποβληθεί προς έγκριση ως γενική προσέγγιση κατά την επικείμενη σύνοδο του Συμβουλίου (Δικαιοσύνη και Εσωτερικές Υποθέσεις) στις 7 και 8 Μαρτίου 2019.

III. ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ

11. Το κείμενο, ως έχει στο παράρτημα, αντικατοπτρίζει τις προσπάθειες της Προεδρίας και των κρατών μελών για την επίτευξη συμβιβασμού.
12. Στις 27 Φεβρουαρίου η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων κατέληξε σε συμφωνία επί του συμβιβαστικού κειμένου της Προεδρίας ως έχει στο παράρτημα του παρόντος σημειώματα με μία μόνο τεχνική τροποποίηση όπως προτάθηκε από την τσεχική αντιπροσωπία.
13. Καλείται, ως εκ τούτου, το Συμβούλιο να καταλήξει σε γενική προσέγγιση επί του παρόντος κειμένου, που θα αποτελέσει τη βάση για τις διαπραγματεύσεις με το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στο πλαίσιο της συνήθους νομοθετικής διαδικασίας (άρθρο 294 της ΣΛΕΕ).

Πρόταση

ΟΔΗΓΙΑ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με τη θέσπιση εναρμονισμένων κανόνων για τον ορισμό νόμιμων εκπροσώπων με σκοπό τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως τα άρθρα 53 και 62,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Κατόπιν διαβίβασης του σχεδίου νομοθετικής πράξης στα εθνικά κοινοβούλια,

Έχοντας υπόψη τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής³,

Αποφασίζοντας σύμφωνα με τη συνήθη νομοθετική διαδικασία,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Υπηρεσίες βάσει δικτύου μπορούν κατ' αρχήν να παρέχονται από οποιοδήποτε σημείο και δεν απαιτείται φυσική υποδομή, εταιρική παρουσία ή προσωπικό στη χώρα όπου προσφέρονται οι υπηρεσίες ούτε στην ίδια την εσωτερική αγορά. Κατά συνέπεια, ενδέχεται να είναι δύσκολη η εφαρμογή και επιβολή των υποχρεώσεων που προβλέπονται στην εθνική και ενωσιακή νομοθεσία και οι οποίες ισχύουν για τους οικείους παρόχους υπηρεσιών, και ιδίως της υποχρέωσης συμμόρφωσης με εντολή ή απόφαση δικαστικής αρχής. Αυτό ισχύει ειδικότερα για το ποινικό δίκαιο, όπου οι αρχές των κρατών μελών αντιμετωπίζουν δυσκολίες με την επίδοση, τη διασφάλιση της συμμόρφωσης και την εκτέλεση των αποφάσεών τους, ιδίως όταν οι σχετικές υπηρεσίες παρέχονται από σημεία εκτός της επικράτειάς τους.

³ ΕΕ C της , σ. .

- (2) Στο πλαίσιο αυτό, τα κράτη μέλη έχουν λάβει ευρύ φάσμα διαφορετικών μέτρων για την αποτελεσματικότερη εφαρμογή και επιβολή της νομοθεσίας τους. Σ' αυτά περιλαμβάνονται μέτρα για την επικοινωνία με τους παρόχους υπηρεσιών για τη λήψη ηλεκτρονικών αποδεικτικών στοιχείων που είναι σημαντικά για την ποινική διαδικασία.
- (3) Για τον σκοπό αυτό, ορισμένα κράτη μέλη έχουν θεσπίσει ή εξετάζουν τη θέσπιση νομοθεσίας που επιβάλλει υποχρεωτική νόμιμη εκπροσώπηση εντός της επικράτειάς τους για ένα πλήθος παρόχων υπηρεσιών που προσφέρουν υπηρεσίες στην εν λόγω επικράτεια. Οι εν λόγω απαιτήσεις δημιουργούν εμπόδια στην ελεύθερη παροχή υπηρεσιών εντός της εσωτερικής αγοράς.
- (4) Υπάρχει σημαντικός κίνδυνος ότι, ελλείψει ενωσιακής προσέγγισης, άλλα κράτη μέλη θα προσπαθήσουν να υπερβούν τις υπάρχουσες αδυναμίες σχετικά με τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών επιβάλλοντας διαφορετικές εθνικές υποχρεώσεις. Αυτό, κατά πάσα πιθανότητα, θα δημιουργήσει περαιτέρω εμπόδια στην ελεύθερη παροχή υπηρεσιών εντός της εσωτερικής αγοράς.
- (5) Υπό τις παρούσες συνθήκες, η προκύπτουσα ανασφάλεια δικαίου επηρεάζει τόσο τους παρόχους υπηρεσιών όσο και τις εθνικές αρχές. Διαφορετικές και ενδεχομένως αντικρουόμενες υποχρεώσεις ορίζονται για παρόχους υπηρεσιών οι οποίοι είναι εγκατεστημένοι ή παρέχουν υπηρεσίες σε διαφορετικά κράτη μέλη, τα οποία επίσης τους υποβάλλουν σε διαφορετικά συστήματα κυρώσεων σε περίπτωση παραβιάσεων. Κατά πάσα πιθανότητα, η απόκλιση αυτή στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών θα επεκταθεί περαιτέρω, λόγω της αυξανόμενης σημασίας των υπηρεσιών επικοινωνίας και της κοινωνίας της πληροφορίας στην καθημερινή ζωή μας και στην κοινωνία. Τα ανωτέρω δεν αποτελούν μόνο εμπόδιο για την εύρυθμη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς, αλλά συνεπάγονται και προβλήματα και για τη δημιουργία και την ορθή λειτουργία του χώρου ελευθερίας, ασφάλειας και δικαιοσύνης της Ένωσης.

- (6) Για να αποφευχθεί αυτός ο «κατακερματισμός» και να εξασφαλιστεί ότι οι επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στην εσωτερική αγορά υπόκεινται στις ίδιες ή παρόμοιες υποχρεώσεις, η Ένωση έχει θεσπίσει σειρά νομικών πράξεων σε συναφείς τομείς, όπως η προστασία των δεδομένων⁴. Προκειμένου να αυξηθεί το επίπεδο προστασίας για τα υποκείμενα των δεδομένων, οι κανόνες του γενικού κανονισμού για την προστασία δεδομένων⁵ προβλέπουν τον ορισμό νόμιμου εκπροσώπου στην Ένωση από υπεύθυνους επεξεργασίας ή εκτελούντες την επεξεργασία που δεν είναι εγκατεστημένοι στην Ένωση αλλά προσφέρουν αγαθά ή υπηρεσίες σε πρόσωπα στην Ένωση ή παρακολουθούν τη συμπεριφορά τους εφόσον η συμπεριφορά αυτή λαμβάνει χώρα εντός της Ένωσης, εκτός αν η επεξεργασία είναι περιστασιακή, δεν περιλαμβάνει επεξεργασία, σε μεγάλη κλίμακα, ειδικών κατηγοριών δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα ή επεξεργασία δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα που αφορούν ποινικές καταδίκες και αδικήματα και δεν είναι πιθανόν να οδηγήσει σε κίνδυνο για τα δικαιώματα και τις ελευθερίες φυσικών προσώπων, λαμβάνοντας υπόψη τη φύση, το πλαίσιο, το πεδίο εφαρμογής και τους σκοπούς της επεξεργασίας ή το αν ο υπεύθυνος επεξεργασίας είναι δημόσια αρχή ή φορέας.
- (7) Με τον καθορισμό εναρμονισμένων κανόνων για τη νόμιμη εκπροσώπηση ορισμένων παρόχων υπηρεσιών στην Ένωση για την παραλαβή, τη συμμόρφωση με και την εκτέλεση αποφάσεων που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών για τους σκοπούς της συγκέντρωσης αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών, θα πρέπει να αρθούν τα υφιστάμενα εμπόδια στην ελεύθερη παροχή υπηρεσιών, όπως επίσης θα πρέπει να αποφευχθεί η μελλοντική επιβολή διαφορετικών εθνικών προσεγγίσεων εν προκειμένω. Θα πρέπει να καθοριστούν ισότιμοι όροι ανταγωνισμού για τους παρόχους υπηρεσιών. **Αυτό δεν θα πρέπει να επηρεάζει υποχρεώσεις των παρόχων υπηρεσιών που απορρέουν από άλλες νομοθετικές πράξεις της ΕΕ.** Επιπλέον, θα πρέπει να διευκολυνθεί η πιο αποτελεσματική επιβολή του ποινικού δικαίου στον κοινό χώρο ελευθερίας, ασφάλειας και δικαιοσύνης.

⁴ [Οδηγία 95/46/EK](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 24ης Οκτωβρίου 1995, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών (ΕΕ L 281 της 23.11.1995, σ. 31)· [Κανονισμός \(ΕΕ\) 2016/679](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών και την κατάργηση της οδηγίας 95/46/EK (Γενικός Κανονισμός για την Προστασία Δεδομένων) (ΕΕ L 119 της 4.5.2016, σ. 1)· [Οδηγία 2002/58/EK](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Ιουλίου 2002, σχετικά με την επεξεργασία των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και την προστασία της ιδιωτικής ζωής στον τομέα των ηλεκτρονικών επικοινωνιών (οδηγία για την προστασία ιδιωτικής ζωής στις ηλεκτρονικές επικοινωνίες) (ΕΕ L 201 της 31.7.2002, σ. 37).

⁵ [Κανονισμός \(ΕΕ\) 2016/679](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών και την κατάργηση της οδηγίας 95/46/EK (ΕΕ L 119 της 4.5.2016, σ. 1).

(8) Ο οικείος νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να χρησιμεύει ως αποδέκτης εθνικών εντολών και αποφάσεων, καθώς και εντολών και αποφάσεων σύμφωνα με νομικά μέσα της Ένωσης [...] που **εμπίπτουν** στο πεδίο εφαρμογής του τίτλου V κεφάλαιο 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων σε ποινικές υποθέσεις, **περιλαμβανομένων των περιπτώσεων όπου αυτές οι εντολές και αποφάσεις διαβιβάζονται υπό τη μορφή πιστοποιητικού**. Αυτό περιλαμβάνει τόσο μέσα που επιτρέπουν την άμεση επίδοση εντολών σε διασυνοριακές καταστάσεις στον πάροχο υπηρεσιών ή τον νόμιμο εκπρόσωπό του, όπως ο [κανονισμός σχετικά με την ευρωπαϊκή εντολή υποβολής και την ευρωπαϊκή εντολή διατήρησης ηλεκτρονικών αποδεικτικών στοιχείων σε ποινικές υποθέσεις («ο κανονισμός»)]⁶, όσο και άλλα μέσα [...]για τη δικαστική συνεργασία που εφαρμόζονται μεταξύ των κρατών μελών, ιδίως αυτά που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του [...] τίτλου V κεφάλαιο 4, όπως η οδηγία σχετικά με την ευρωπαϊκή εντολή έρευνας⁷ και η σύμβαση για την αμοιβαία δικαστική συνδρομή του 2000⁸. Η προσφυγή στον νόμιμο εκπρόσωπο θα πρέπει να είναι σύμφωνη με τις διαδικασίες που καθορίζονται στα μέσα και τη νομοθεσία που εφαρμόζονται στις δικαστικές διαδικασίες. Οι αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους στο οποίο διαμένει ή είναι εγκατεστημένος ο νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να ενεργούν σύμφωνα με τον ρόλο που προβλέπεται για αυτές στο αντίστοιχο μέσο εάν και όπου προβλέπεται συμμετοχή τους.

⁶ Κανονισμός του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την ευρωπαϊκή εντολή υποβολής και την ευρωπαϊκή εντολή διατήρησης ηλεκτρονικών αποδεικτικών στοιχείων σε ποινικές υποθέσεις

⁷ Οδηγία 2014/41/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 3ης Απριλίου 2014, περί της ευρωπαϊκής εντολής έρευνας σε ποινικές υποθέσεις, ΕΕ L 130 της 1.5.2014, σ. 1.

⁸ Πράξη του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2000, για την κατάρτιση, σύμφωνα με το άρθρο 34 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, της σύμβασης για την αμοιβαία δικαστική συνδρομή επί ποινικών υποθέσεων μεταξύ των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ΕΕ C 197 της 12.7.2000, σ. 1 και το Πρωτόκολλό του, ΕΕ C 326 της 21.11.2001, σ. 2.

- (9) Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι **οι πάροχοι υπηρεσιών έχουν** την υποχρέωση να ορίσουν νόμιμο εκπρόσωπο [...] **το αργότερο [6 μήνες από την προθεσμία μεταφοράς της παρούσας οδηγίας]** ή από τη στιγμή που οι πάροχοι υπηρεσιών ξεκινούν να παρέχουν υπηρεσίες στην Ένωση για τους παρόχους υπηρεσιών που θα ξεκινήσουν να παρέχουν υπηρεσίες [...] **[6 μήνες μετά την προθεσμία μεταφοράς της παρούσας οδηγίας]**.
- (10) Η υποχρέωση ορισμού νόμιμου εκπροσώπου θα πρέπει να ισχύει για τους παρόχους υπηρεσιών που παρέχουν υπηρεσίες στην Ένωση, δηλαδή σε ένα ή περισσότερα κράτη μέλη. Περιπτώσεις στις οποίες πάροχος υπηρεσιών είναι εγκατεστημένος στην επικράτεια κράτους μέλους και παρέχει υπηρεσίες αποκλειστικά στην επικράτεια του εν λόγω κράτους μέλους δεν θα πρέπει να καλύπτονται από την παρούσα οδηγία.
- (11) Ανεξάρτητα από τον ορισμό νόμιμου εκπροσώπου, τα κράτη μέλη θα πρέπει να είναι σε θέση να συνεχίσουν να απευθύνονται στους παρόχους υπηρεσιών οι οποίοι είναι εγκατεστημένοι στην επικράτειά τους, είτε πρόκειται για αμιγώς εσωτερικές καταστάσεις, είτε μετά την παραλαβή αιτήματος για συνδρομή στο πλαίσιο νομικών μέσων περί αμοιβαίας δικαστικής συνδρομής και αμοιβαίας αναγνώρισης σε ποινικές υποθέσεις. **Ομοίως, τα κράτη μέλη θα πρέπει να είναι σε θέση να συνεχίσουν να απευθύνονται στα κράτη μέλη όπου οι πάροχοι υπηρεσιών είναι εγκατεστημένοι με μέσα που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του τίτλου V κεφάλαιο 4, όπως η οδηγία για την ευρωπαϊκή εντολή έρευνας και η σύμβαση για την αμοιβαία δικαστική συνδρομή του 2000.**
- (12) Για να προσδιοριστεί αν ένας πάροχος υπηρεσιών προσφέρει υπηρεσίες εντός της Ένωσης απαιτείται να αξιολογηθεί κατά πόσον ο πάροχος υπηρεσιών επιτρέπει σε νομικά ή φυσικά πρόσωπα στην Ένωση να χρησιμοποιούν τις υπηρεσίες του. Ωστόσο, η απλή προσβασιμότητα επιγραμμικής διεπαφής (για παράδειγμα, η προσβασιμότητα του ιστότοπου του παρόχου υπηρεσιών ή ενός μεσάζοντα ή μιας διεύθυνσης ηλεκτρονικού ταχυδρομείου και άλλων στοιχείων επικοινωνίας), αν ληφθεί μεμονωμένα υπόψη, δεν θα πρέπει να αποτελεί επαρκή προϋπόθεση για την εφαρμογή της παρούσας οδηγίας.

(13) Για τον καθορισμό του πεδίου εφαρμογής της παρούσας οδηγίας, θα πρέπει επίσης να λαμβάνεται υπόψη τυχόν ουσιώδης σύνδεση με την Ένωση. Τέτοια ουσιώδης σύνδεση με την Ένωση θα πρέπει να θεωρείται ότι υφίσταται όταν ο πάροχος υπηρεσιών διαθέτει εγκατάσταση στην Ένωση. Ελλείψει τέτοιας εγκατάστασης, το κριτήριο της ουσιώδους σύνδεσης θα πρέπει να [...] **βασίζεται σε συγκεκριμένα πραγματικά κριτήρια, όπως** η ύπαρξη σημαντικού αριθμού χρηστών σε ένα ή περισσότερα κράτη μέλη ή η στόχευση δραστηριοτήτων προς ένα ή περισσότερα κράτη μέλη. Η στόχευση δραστηριοτήτων προς ένα ή περισσότερα κράτη μέλη μπορεί να προσδιοριστεί βάσει όλων των σχετικών περιστάσεων, συμπεριλαμβανομένων παραγόντων όπως η χρήση γλώσσας ή νομίσματος που χρησιμοποιείται γενικά στο εν λόγω κράτος μέλος ή η δυνατότητα παραγγελίας αγαθών ή υπηρεσιών. Η στόχευση δραστηριοτήτων προς ένα κράτος μέλος θα μπορούσε, επίσης, να συναχθεί από τη διαθεσιμότητα εφαρμογής στο οικείο εθνικό κατάστημα εφαρμογών, από την παροχή τοπικών διαφημίσεων ή διαφημίσεων στη γλώσσα που χρησιμοποιείται στο εν λόγω κράτος μέλος ή από τον χειρισμό των σχέσεων με τους πελάτες, για παράδειγμα με την παροχή εξυπηρέτησης πελατών στη γλώσσα που χρησιμοποιείται γενικά στο εν λόγω κράτος μέλος. Ουσιώδης σύνδεση πρέπει να συνάγεται επίσης όταν ένας πάροχος υπηρεσιών κατευθύνει τις δραστηριότητές του προς ένα ή περισσότερα κράτη μέλη, όπως ορίζεται στο άρθρο 17 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού 1215/2012, για τη διεθνή δικαιοδοσία, την αναγνώριση και την εκτέλεση αποφάσεων σε αστικές και εμπορικές υποθέσεις. Από την άλλη πλευρά, δεν μπορεί η παροχή της υπηρεσίας υπό το πρίσμα της απλής συμμόρφωσης με την απαγόρευση της διακριτικής μεταχείρισης που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΕ) 2018/302⁹, για τον λόγο αυτό και μόνο, να θεωρηθεί ως κατεύθυνση ή στόχευση δραστηριοτήτων προς δεδομένη επικράτεια εντός της Ένωσης. Το ίδιο πρέπει να ισχύει και για να προσδιοριστεί αν ο πάροχος υπηρεσιών παρέχει υπηρεσίες σε κράτος μέλος.

⁹ [Κανονισμός \(ΕΕ\) 2018/302](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Φεβρουαρίου 2018, για την αντιμετώπιση του αδικαιολόγητου γεωγραφικού αποκλεισμού και άλλων μορφών διακριτικής μεταχείρισης με βάση την ιθαγένεια, τον τόπο διαμονής ή τον τόπο εγκατάστασης των πελατών εντός της εσωτερικής αγοράς και για την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 2006/2004 και (ΕΕ) 2017/2394 και της οδηγίας 2009/22/ΕΚ (ΕΕ L 601 της 2.3.2018, σ. 1).

- (14) Οι πάροχοι υπηρεσιών που υποχρεούνται να ορίσουν νόμιμο εκπρόσωπο θα πρέπει να είναι σε θέση να επιλέγουν προς τούτο υφιστάμενη εγκατάσταση σε κράτος μέλος, είτε πρόκειται για νομικό πρόσωπο είτε για υποκατάστημα, πρακτορείο, γραφείο, κύρια έδρα ή κεντρικά γραφεία, καθώς και περισσότερους από έναν νόμιμους εκπροσώπους. **Ο εν λόγω νόμιμος εκπρόσωπος θα μπορεί επίσης να είναι κάποιος τρίτος, που να εκπροσωπεί ενδεχομένως περισσότερους του ενός παρόχους υπηρεσιών, ιδίως μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις.** Ωστόσο, ένας εταιρικός όμιλος δεν θα πρέπει να εξαναγκάζεται να ορίσει πολλούς εκπροσώπους, έναν για κάθε επιχείρηση που ανήκει στον εν λόγω όμιλο, **αλλά μπορεί να ορίσει έναν νόμιμο εκπρόσωπο για τον όμιλο.** Στις σχέσεις μεταξύ των κρατών μελών κατά τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών εφαρμόζονται διαφορετικά μέσα [...] **που εμπίπτουν** στο πεδίο εφαρμογής του Τίτλου V κεφάλαιο 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ως συνέπεια αυτής της «μεταβλητής γεωμετρίας» που υπάρχει στον κοινό χώρο του ποινικού δικαίου, είναι αναγκαίο να διασφαλιστεί ότι η οδηγία δεν διευκολύνει τη δημιουργία περαιτέρω ανισοτήτων ή εμποδίων στην παροχή υπηρεσιών στην εσωτερική αγορά, επιτρέποντας στους παρόχους που προσφέρουν υπηρεσίες στην επικράτειά τους να ορίζουν νόμιμους εκπροσώπους εντός κρατών μελών που δεν συμμετέχουν στα σχετικά νομικά μέσα, πράγμα που δεν θα ήταν επαρκές για την αντιμετώπιση του προβλήματος. Ως εκ τούτου, θα πρέπει να ορίζεται ένας τουλάχιστον εκπρόσωπος σε κράτος μέλος που συμμετέχει στα σχετικά νομικά μέσα της Ένωσης, για να αποφευχθεί ο κίνδυνος να εξασθενίσει η αποτελεσματικότητα του ορισμού που προβλέπεται στην παρούσα οδηγία και να γίνει χρήση των συνεργιών του ορισμού νόμιμου εκπροσώπου για την παραλαβή, τη συμμόρφωση με και την εκτέλεση αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται στο πλαίσιο της συγκέντρωσης αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών, μεταξύ άλλων δυνάμει του [κανονισμού], **της οδηγίας για την ευρωπαϊκή εντολή έρευνας** ή της σύμβασης αμοιβαίας δικαστικής συνδρομής του 2000. Επιπλέον, ο ορισμός νόμιμου εκπροσώπου, που θα μπορούσε επίσης να χρησιμοποιηθεί για τη διασφάλιση της συμμόρφωσης με τις εθνικές νομικές υποχρεώσεις, κάνει χρήση των συνεργιών της ύπαρξης σαφούς σημείου πρόσβασης για την επικοινωνία με παρόχους υπηρεσιών για τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων σε ποινικές υποθέσεις.

- (15) Οι πάροχοι υπηρεσιών θα πρέπει να είναι ελεύθεροι να επιλέγουν σε ποιο κράτος μέλος θα ορίσουν τον νόμιμο εκπρόσωπό τους και τα κράτη μέλη δεν μπορούν να περιορίσουν αυτή την ελεύθερη επιλογή, π.χ. επιβάλλοντας υποχρέωση ορισμού του νόμιμου εκπροσώπου στην επικράτειά τους. Ωστόσο, η οδηγία περιλαμβάνει επίσης ορισμένους περιορισμούς όσον αφορά αυτή την ελεύθερη επιλογή των παρόχων υπηρεσιών, και κυρίως ότι ο νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να είναι εγκατεστημένος σε κράτος μέλος όπου ο πάροχος υπηρεσιών παρέχει υπηρεσίες ή είναι εγκατεστημένος, καθώς και την υποχρέωση ορισμού νόμιμου εκπροσώπου σε ένα από τα κράτη μέλη που συμμετέχουν στα μέσα δικαστικής συνεργασίας [...] που **εμπίπτουν στον τίτλο V της Συνθήκης. Ο ορισμός και μόνο νόμιμου εκπροσώπου δεν θα πρέπει να θεωρείται ότι συνιστά εγκατάσταση του παρόχου υπηρεσιών.**
- (16) Οι πάροχοι υπηρεσιών που είναι οι πλέον συναφείς για τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών είναι οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών και συγκεκριμένοι πάροχοι υπηρεσιών της κοινωνίας της πληροφορίας που διευκολύνουν την αλληλεπίδραση μεταξύ των χρηστών. Ως εκ τούτου, και οι δυο ομάδες θα πρέπει να καλύπτονται από την παρούσα οδηγία. Οι πάροχοι υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών ορίζονται στην πρόταση οδηγίας για τη θέσπιση του Ευρωπαϊκού Κώδικα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών. Οι εν λόγω υπηρεσίες περιλαμβάνουν διαπροσωπικές επικοινωνίες, όπως υπηρεσίες μετάδοσης φωνής μέσω Διαδικτύου (VOIP), υπηρεσίες άμεσης ανταλλαγής μηνυμάτων και υπηρεσίες ηλεκτρονικού ταχυδρομείου. **Η οδηγία αυτή θα πρέπει επίσης να εφαρμόζεται σε άλλους [...] παρόχους υπηρεσιών της κοινωνίας της πληροφορίας όπως ορίζονται στην οδηγία (ΕΕ) 2015/1535 που [...] δεν λογίζονται ως πάροχοι [...] υπηρεσιών ηλεκτρονικών επικοινωνιών, αλλά προσφέρουν στους χρήστες τους τη δυνατότητα να επικοινωνούν ο ένας με τον άλλον ή προσφέρουν στους χρήστες τους υπηρεσίες που μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την επεξεργασία ή την αποθήκευση δεδομένων για λογαριασμό τους. Αυτό θα πρέπει να ευθυγραμμίζεται με τους όρους που χρησιμοποιούνται στη Σύμβαση της Βουδαπέστης για το έγκλημα στον κυβερνοχώρο. Η επεξεργασία των δεδομένων θα πρέπει να νοείται υπό την τεχνική έννοια του όρου, δηλαδή ως δημιουργία ή χειρισμός δεδομένων, ήτοι τεχνικές εργασίες για την παραγωγή ή την τροποποίηση δεδομένων μέσω της επεξεργαστικής ισχύος των υπολογιστών.**

Οι κατηγορίες παρόχων υπηρεσιών που περιλαμβάνονται εδώ είναι, για παράδειγμα, οι επιγραμμικές αγορές [...] που παρέχουν στους καταναλωτές [...] και στις επιχειρήσεις[...] τη δυνατότητα να επικοινωνούν μεταξύ τους και άλλες υπηρεσίες φιλοξενίας, όπου συμπεριλαμβάνεται η περίπτωση κατά την οποία η υπηρεσία παρέχεται μέσω υπολογιστικού νέφους, καθώς και επιγραμμικές πλατφόρμες παιχνιδιών και επιγραμμικές πλατφόρμες τυχερών παιχνιδιών. Όταν ένας πάροχος υπηρεσιών της κοινωνίας της πληροφορίας δεν παρέχει στους χρήστες τη δυνατότητα να επικοινωνούν μεταξύ τους, αλλά μόνο με τον πάροχο υπηρεσιών, ή δεν παρέχει τη δυνατότητα να επεξεργάζονται ή να αποθηκεύουν δεδομένα, ή όπου η δυνατότητα αποθήκευσης/επεξεργασίας δεδομένων δεν αποτελεί ουσιώδες μέρος της υπηρεσίας που παρέχεται στους χρήστες, όπως για παράδειγμα στις νομικές υπηρεσίες και στις υπηρεσίες αρχιτέκτονα, μηχανικού και λογιστή που παρέχονται ηλεκτρονικά εξ αποστάσεως, τότε δεν θα εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του ορισμού, ακόμη και αν εμπίπτει στον ορισμό των υπηρεσιών της κοινωνίας της πληροφορίας σύμφωνα με την οδηγία (ΕΕ) 2015/1535. [...]

- (17) Οι πάροχοι υπηρεσιών υποδομής διαδικτύου που σχετίζονται με την εκχώρηση ονομάτων και αριθμών, όπως οι αρχειοφύλακες και τα μητρώα ονομάτων χώρου και οι πάροχοι υπηρεσιών ιδιωτικής ζωής και διαμεσολάβησης ή τα περιφερειακά μητρώα διευθύνσεων πρωτοκόλλου διαδικτύου («IP»), έχουν ιδιαίτερη σημασία όσον αφορά την ταυτοποίηση των φορέων πίσω από κακόβουλους ιστότοπους ή ιστότοπους που έχουν παραβιαστεί. Τηρούν δεδομένα που έχουν ιδιαίτερη σημασία για τις ποινικές έρευνες, δεδομένου ότι μπορούν να επιτρέψουν την ταυτοποίηση προσώπου ή οντότητας που βρίσκεται πίσω από ιστότοπο ο οποίος χρησιμοποιείται σε εγκληματική δραστηριότητα, ή του θύματος εγκληματικής δραστηριότητας στην περίπτωση παραβιασμένου ιστότοπου που έχει υφαρπαγεί από εγκληματίες.

- (18) Ο νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να είναι σε θέση να συμμορφωθεί με τις αποφάσεις και τις εντολές που του απευθύνονται από τις αρχές των κρατών μελών για λογαριασμό του παρόχου υπηρεσιών, ο οποίος θα πρέπει να λάβει τα κατάλληλα μέτρα για να διασφαλιστεί το αποτέλεσμα αυτό, περιλαμβανομένων των αναγκαίων πόρων και εξουσιών. Η έλλειψη τέτοιων μέτρων ή οι αδυναμίες τους δεν θα πρέπει να χρησιμεύουν ως επιχείρημα για να δικαιολογείται η μη συμμόρφωση με αποφάσεις ή εντολές που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της παρούσας οδηγίας, ούτε για τον πάροχο ούτε για τον νόμιμο εκπρόσωπό του. **Επίσης, οι πάροχοι υπηρεσιών δεν θα πρέπει να μπορούν να απαλλάξουν εαυτούς λόγω ελλειπών ή αναποτελεσματικών εσωτερικών διαδικασιών, δεδομένου ότι είναι υπεύθυνοι για την παροχή των αναγκαίων πόρων και εξουσιών για τη διασφάλιση της συμμόρφωσης με εντολές και εθνικές αποφάσεις. Ούτε ο νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να είναι σε θέση να απαλλάξει εαυτόν ισχυριζόμενος, για παράδειγμα, ότι δεν είναι εξουσιοδοτημένος να παρέχει δεδομένα. Ο πάροχος υπηρεσιών και ο/οι νόμιμος/-οι εκπρόσωπός/οί του θα πρέπει να παραμένουν ελεύθεροι να κατανέμουν μεταξύ τους τις εργασίες του προσδιορισμού και της πρόσβασης στα ζητούμενα αποδεικτικά στοιχεία εφόσον συμμορφώνονται με τις αποφάσεις και τις εντολές που τους απευθύνονται.**
- (19) Οι πάροχοι υπηρεσιών θα πρέπει να γνωστοποιούν στο κράτος μέλος στο οποίο διαμένει ή είναι εγκατεστημένος ο νόμιμος εκπρόσωπος την ταυτότητα και τα στοιχεία επικοινωνίας του νόμιμου εκπροσώπου τους, καθώς και σχετικές μεταβολές και επικαιροποιήσεις των πληροφοριών. Η κοινοποίηση θα πρέπει επίσης να παρέχει πληροφορίες σχετικά με τις γλώσσες στις οποίες είναι δυνατή η επικοινωνία με τον νόμιμο εκπρόσωπο, που θα πρέπει να περιλαμβάνουν [...] μία ή περισσότερες από τις επίσημες γλώσσες **σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία** του κράτους μέλους στο οποίο διαμένει ή είναι εγκατεστημένος ο νόμιμος εκπρόσωπος, αλλά ενδέχεται να περιλαμβάνουν και άλλες επίσημες γλώσσες της Ένωσης, όπως τη γλώσσα των κεντρικών γραφείων του.

Όταν ο πάροχος υπηρεσιών ορίζει περισσότερους από έναν νόμιμους εκπροσώπους, μπορεί επίσης να κοινοποιεί εκτιμήσεις για τον προσδιορισμό του αποδέκτη. Αυτές οι εκτιμήσεις [...] θα πρέπει να ακολουθούνται εκτός [...] **αν οι αρμόδιες αρχές θεωρούν αναγκαίο να παρεκκλίνουν από αυτές κατά περίπτωση [...], π.χ. όταν ο νόμιμος εκπρόσωπος είναι μη διαθέσιμος ή μη συνεργάσιμος. Όταν οι αρμόδιες αρχές, κατ' εξαίρεση, παρεκκλίνουν από αυτές τις εκτιμήσεις θα πρέπει να απευθύνονται μόνο σε νόμιμο εκπρόσωπο εγκατεστημένο σε κράτος μέλος που συμμετέχει στο αντίστοιχο μέσο.** [...] Τα κράτη μέλη θα πρέπει να [...] δημοσιεύουν **και να επικαιροποιούν** τις σχετικές πληροφορίες για τη χώρα τους σε [...] ειδική ιστοσελίδα του [...] **Ευρωπαϊκού Δικαστικού Δικτύου για ποινικές υποθέσεις**, ώστε να διευκολύνεται ο συντονισμός μεταξύ των κρατών μελών και η χρήση του νόμιμου εκπροσώπου από τις αρχές άλλου κράτους μέλους. **Τα δεδομένα μπορούν επίσης να διανέμονται περαιτέρω προς διευκόλυνση της πρόσβασης των αρμόδιων αρχών σε αυτά, όπως σε εξειδικευμένους ιστότοπους εσωτερικού δικτύου ή φόρουμ και πλατφόρμες.**

(20) Ο πάροχος υπηρεσιών θα πρέπει να υπόκειται σε αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις για παράβαση των [...] υποχρεώσεών του να ορίζει νόμιμο εκπρόσωπο, να παραχωρεί στον νόμιμο εκπρόσωπο τις αναγκαίες εξουσίες και πόρους για τη συμμόρφωση με τις αποφάσεις και εντολές, να θεσπίζει τις αντίστοιχες διαδικασίες και να κοινοποιεί [...] τις σχετικές πληροφορίες [...]. Ο πάροχος υπηρεσιών και ο νόμιμος εκπρόσωπος θα πρέπει να υπόκεινται σε αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές κυρώσεις για τη συστηματική παραβίαση από τον νόμιμο εκπρόσωπο της υποχρέωσης συνεργασίας με τις αρμόδιες αρχές όταν γίνεται παραλήπτης αποφάσεων και εντολών. Τα κράτη μέλη θα πρέπει να εξασφαλίζουν ότι τόσο ο ορισθείς νόμιμος εκπρόσωπος όσο και ο πάροχος υπηρεσιών μπορούν να θεωρηθούν αλληλεγγύως και εις ολόκληρον υπεύθυνοι για μη συμμόρφωση με τις υποχρεώσεις που απορρέουν από το ισχύον νομικό πλαίσιο όταν γίνονται παραλήπτες αποφάσεων και εντολών. Αλληλεγγύως και εις ολόκληρον υπεύθυνοι σημαίνει ότι μπορούν να επιβληθούν κυρώσεις είτε στον νόμιμο εκπρόσωπο είτε στον πάροχο υπηρεσιών για μη συμμόρφωση οποιουδήποτε εκ των δύο τους με οποιαδήποτε από τις υποχρεώσεις που υπέχουν δυνάμει της παρούσας οδηγίας. Η αλληλεγγύως και εις ολόκληρον ευθύνη δεν θα πρέπει να εφαρμόζεται για δράσεις ή παραλείψεις είτε του παρόχου υπηρεσιών είτε του νόμιμου εκπροσώπου που συνιστούν ποινικά αδικήματα σύμφωνα με το δίκαιο του κράτους μέλους που επιβάλλει τις κυρώσεις. Σε καμία περίπτωση δεν θα πρέπει οι κυρώσεις να προβλέπουν απαγόρευση, μόνιμη ή προσωρινή, της παροχής υπηρεσιών. Όπου ο πάροχος υπηρεσιών παρέχει υπηρεσίες σε διάφορα κράτη μέλη, τα κράτη μέλη θα πρέπει να συντονίζουν τα μέτρα επιβολής. **Οι κεντρικές αρχές θα πρέπει να συντονίζονται** για να διασφαλίζουν συνεκτική και αναλογική προσέγγιση [...]. Η Επιτροπή θα μπορούσε να διευκολύνει τον συντονισμό αυτό, αν είναι απαραίτητο, αλλά πρέπει να ενημερώνεται σχετικά με υποθέσεις παράβασης. Η παρούσα οδηγία δεν διέπει τις συμβατικές ρυθμίσεις για τη μεταφορά ή τη μετατόπιση των χρηματοοικονομικών συνεπειών, μεταξύ των παρόχων υπηρεσιών και των νόμιμων εκπροσώπων, των κυρώσεων που τους επιβάλλονται.

- (20α) **Κατά τον καθορισμό σε συγκεκριμένη περίπτωση της κατάλληλης και αναλογικής κύρωσης, οι αρμόδιες αρχές θα πρέπει να λαμβάνουν επίσης υπόψη την οικονομική δυνατότητα του παρόχου υπηρεσιών.**
- (21) Η παρούσα οδηγία ισχύει υπό την επιφύλαξη των εξουσιών έρευνας των αρχών στο πλαίσιο αστικών ή διοικητικών διαδικασιών, μεταξύ άλλων όταν οι διαδικασίες αυτές μπορούν να οδηγήσουν στην επιβολή κυρώσεων.
- (22) Προκειμένου να διασφαλιστεί η εφαρμογή της οδηγίας κατά τρόπο συνεκτικό, θα πρέπει να θεσπιστούν πρόσθετοι μηχανισμοί για τον συντονισμό μεταξύ των κρατών μελών. Για τον σκοπό αυτό, τα κράτη μέλη θα πρέπει να ορίσουν μια κεντρική αρχή που μπορεί να παράσχει στις κεντρικές αρχές άλλων κρατών μελών πληροφορίες και συνδρομή κατά την εφαρμογή της οδηγίας, ιδίως όταν εξετάζονται μέτρα επιβολής δυνάμει της οδηγίας. Ο εν λόγω μηχανισμός συντονισμού θα πρέπει να διασφαλίζει ότι τα κράτη μέλη ενημερώνονται για την πρόθεση κράτους μέλους να προβεί σε μέτρα επιβολής. Επιπλέον, τα κράτη μέλη θα πρέπει να διασφαλίζουν ότι οι κεντρικές αρχές μπορούν να παρέχουν η μία στην άλλη **κάθε σχετική πληροφορία καθώς και συνδρομή** σε αυτές τις περιστάσεις, και ότι συνεργάζονται μεταξύ τους όπου αρμόζει. Η συνεργασία μεταξύ κεντρικών αρχών στην περίπτωση μέτρων επιβολής ενδέχεται να συνεπάγεται τον συντονισμό μέτρων επιβολής μεταξύ των αρμόδιων αρχών σε διάφορα κράτη μέλη. **Θα πρέπει να αποσκοπεί στην αποφυγή θετικών ή αρνητικών συγκρούσεων αρμοδιότητας.** Για τον συντονισμό μέτρων επιβολής, οι κεντρικές αρχές **θα πρέπει**[...] επίσης να συνεργάζονται κατά περίπτωση με την Επιτροπή. Η ύπαρξη της **υποχρέωσης συντονισμού αυτών των αρχών**[...] δεν θίγει το δικαίωμα ενός μεμονωμένου κράτους μέλους να επιβάλλει κυρώσεις σε παρόχους υπηρεσιών που δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις τους που απορρέουν από την οδηγία. Ο ορισμός κεντρικών αρχών και η δημοσίευση πληροφοριών σχετικά μ' αυτές θα διευκολύνουν την κοινοποίηση από τους παρόχους υπηρεσιών του ορισμού και των στοιχείων επικοινωνίας των νόμιμων εκπροσώπων τους στο κράτος μέλος όπου διαμένουν ή είναι εγκατεστημένοι οι νόμιμοι εκπρόσωποί τους.

- (23) Δεδομένου ότι ο στόχος της παρούσας οδηγίας, δηλαδή η άρση εμποδίων στην ελεύθερη παροχή υπηρεσιών στο πλαίσιο της συγκέντρωσης αποδεικτικών στοιχείων σε ποινικές διαδικασίες, δεν μπορεί να επιτευχθεί επαρκώς από τα κράτη μέλη, αλλά μπορεί, λόγω του διασυνοριακού χαρακτήρα των εν λόγω υπηρεσιών, να επιτευχθεί καλύτερα σε επίπεδο Ένωσης, η Ένωση μπορεί να θεσπίσει μέτρα σύμφωνα με την αρχή της επικουρικότητας, όπως ορίζεται στο άρθρο 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση. Σύμφωνα με την αρχή της αναλογικότητας του ίδιου άρθρου, η παρούσα οδηγία δεν υπερβαίνει τα αναγκαία για την επίτευξη των στόχων αυτών.
- (24) Ο Ευρωπαίος Επόπτης Προστασίας Δεδομένων κλήθηκε να γνωμοδοτήσει σύμφωνα με το άρθρο 28 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹⁰ και εξέδωσε τη γνωμοδότησή του στις (...) ¹¹,
- (25) Η Επιτροπή θα πρέπει να προβεί σε αξιολόγηση της παρούσας οδηγίας, η οποία αξιολόγηση θα πρέπει να βασίζεται στα πέντε κριτήρια της αποδοτικότητας, της αποτελεσματικότητας, της συνάφειας, της συνοχής και της προστιθέμενης αξίας για την ΕΕ και θα πρέπει να αποτελέσει τη βάση για τις εκτιμήσεις επιπτώσεων πιθανών περαιτέρω μέτρων. Η αξιολόγηση θα πρέπει να ολοκληρωθεί 5 έτη μετά τη θέση σε εφαρμογή, ώστε να είναι δυνατή η συγκέντρωση επαρκών στοιχείων όσον αφορά την πρακτική εφαρμογή της. Η συλλογή πληροφοριών θα πρέπει να γίνεται τακτικά και για την τεκμηρίωση της αξιολόγησης της παρούσας οδηγίας,

¹⁰ [Κανονισμός \(ΕΚ\) αριθ. 45/2001](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2000, σχετικά με την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα όργανα και τους οργανισμούς της Κοινότητας και σχετικά με την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών (ΕΕ L 8 της 12.1.2001, σ. 1).

¹¹ ΕΕ C της , σ. .

ΕΞΕΔΩΣΑΝ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

Αντικείμενο και πεδίο εφαρμογής

1. Η παρούσα οδηγία θεσπίζει κανόνες για τη νόμιμη εκπροσώπηση στην Ένωση ορισμένων παρόχων υπηρεσιών για την παραλαβή, τη συμμόρφωση με και την εκτέλεση αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών για τους σκοπούς της συγκέντρωσης αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών.
2. Τα κράτη μέλη δεν [...] επιβάλλουν υποχρεώσεις επιπλέον εκείνων που απορρέουν από την παρούσα οδηγία στους παρόχους υπηρεσιών που καλύπτονται από την παρούσα οδηγία για τους σκοπούς που αναφέρονται στην παράγραφο 1.
3. Η παρούσα οδηγία δεν θίγει την εξουσία των εθνικών αρχών σύμφωνα με το ενωσιακό και το εθνικό δίκαιο για **απ' ευθείας** επικοινωνία με παρόχους υπηρεσιών που είναι εγκατεστημένοι στην επικράτειά τους για τους σκοπούς που αναφέρονται [...] στην παράγραφο 1.
4. Η παρούσα οδηγία εφαρμόζεται στους παρόχους υπηρεσιών που ορίζονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 και οι οποίοι προσφέρουν τις υπηρεσίες τους στην Ένωση. Δεν εφαρμόζεται όταν οι εν λόγω πάροχοι υπηρεσιών είναι εγκατεστημένοι στην επικράτεια ενός και μόνο κράτους μέλους και παρέχουν υπηρεσίες αποκλειστικά στην επικράτεια του εν λόγω κράτους μέλους.

Άρθρο 2

Ορισμοί

Για τους σκοπούς της παρούσας οδηγίας, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:

- (1) «νόμιμος εκπρόσωπος»: νομικό ή φυσικό πρόσωπο που έχει οριστεί εγγράφως από πάροχο υπηρεσιών για τους σκοπούς του άρθρου 1 παράγραφος 1, του άρθρου 3 παράγραφος 1, του άρθρου 3 παράγραφος 2 και του άρθρου 3 παράγραφος 3·
- (2) «πάροχος υπηρεσιών»: κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο που παρέχει μία ή περισσότερες από τις ακόλουθες κατηγορίες υπηρεσιών, **με την εξαίρεση των χρηματοοικονομικών υπηρεσιών που αναφέρονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 στοιχείο β) της οδηγίας 2006/123/ΕΚ**:
 - (α) υπηρεσία ηλεκτρονικών επικοινωνιών, όπως ορίζεται στο άρθρο 2 παράγραφος 4 της οδηγίας (ΕΕ) 2018/1972 για τη θέσπιση του Ευρωπαϊκού Κώδικα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών¹² [...].
 - (β) **υπηρεσίες ονομάτων χώρου και αρίθμησης IP του διαδικτύου, όπως οι πάροχοι διεθνήσεων IP, τα μητρώα ονομάτων τομέων, οι αρχειοφύλακες ονομάτων χώρου και οι σχετικές υπηρεσίες ιδιωτικής ζωής και διαμεσολάβησης**·
 - (γ) άλλες υπηρεσίες της κοινωνίας της πληροφορίας, όπως ορίζονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο β) της οδηγίας (ΕΕ) 2015/1535 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹³, **οι οποίες παρέχουν**:
 - τη δυνατότητα στους χρήστες τους να επικοινωνούν μεταξύ τους· ή
 - να επεξεργάζονται ή να αποθηκεύουν δεδομένα για λογαριασμό των χρηστών προς τους οποίους παρέχεται η υπηρεσία [...].

¹² **Οδηγία (ΕΕ) 2018/1972 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 11ης Δεκεμβρίου 2018, για τη θέσπιση του Ευρωπαϊκού Κώδικα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών (ΕΕ L 321 της 17.12.2018, σ. 36.)**

¹³ **[Οδηγία \(ΕΕ\) 2015/1535](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Σεπτεμβρίου 2015, για την καθιέρωση μιας διαδικασίας πληροφόρησης στον τομέα των τεχνικών προδιαγραφών και των κανόνων σχετικά με τις υπηρεσίες της κοινωνίας των πληροφοριών (ΕΕ L 241 της 17.9.2015, σ. 1).**

- (δ) [...]
- (3) «παροχή υπηρεσιών σε κράτος μέλος»:
- (α) η παροχή δυνατότητας σε νομικά ή φυσικά πρόσωπα σε ένα κράτος μέλος να χρησιμοποιούν τις υπηρεσίες που αναφέρονται στο σημείο 2· και
- (β) η ύπαρξη ουσιώδους σύνδεσης, **βάσει συγκεκριμένων πραγματικών κριτηρίων**, με το κράτος μέλος που αναφέρεται στο στοιχείο α)·
- (3) «εγκατάσταση» ή «εγκατεστημένος/η»: [...] η πραγματική άσκηση οικονομικής δραστηριότητας για αόριστο χρόνο μέσω σταθερής υποδομής από όπου ασκείται η επιχειρηματική δραστηριότητα παροχής υπηρεσιών ή [...] γίνεται η διαχείρισή της·
- (4) «όμιλος»: ο όμιλος όπως ορίζεται στο άρθρο 3 παράγραφος 15 της οδηγίας (ΕΕ) 2015/849 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹⁴.

Άρθρο 3

Νόμιμος εκπρόσωπος

1. Τα κράτη μέλη όπου είναι εγκατεστημένος ο πάροχος υπηρεσιών που παρέχει υπηρεσίες στην Ένωση διασφαλίζουν ότι ορίζει τουλάχιστον έναν νόμιμο εκπρόσωπο στην Ένωση για την παραλαβή, τη συμμόρφωση με και την εκτέλεση αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, με σκοπό τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών. Ο νόμιμος εκπρόσωπος διαμένει ή είναι εγκατεστημένος σε ένα από τα κράτη μέλη όπου είναι εγκατεστημένος ή παρέχει τις υπηρεσίες ο πάροχος υπηρεσιών.

¹⁴ [Οδηγία \(ΕΕ\) 2015/849](#) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Μαΐου 2015, σχετικά με την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας, την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 648/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, και την κατάργηση της οδηγίας 2005/60/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και της οδηγίας 2006/70/ΕΚ της Επιτροπής (ΕΕ L 141 της 5.6.2015, σ. 73).

2. Όταν ένας πάροχος υπηρεσιών δεν είναι εγκατεστημένος στην Ένωση, τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι ο πάροχος υπηρεσιών που προσφέρει υπηρεσίες στην επικράτειά τους ορίζει τουλάχιστον έναν νόμιμο εκπρόσωπο στην Ένωση για την παραλαβή, τη συμμόρφωση με και την εκτέλεση αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται από αρμόδιες αρχές των κρατών μελών, με σκοπό τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών. Ο νόμιμος εκπρόσωπος διαμένει ή είναι εγκατεστημένος σε ένα από τα κράτη μέλη όπου παρέχει τις υπηρεσίες ο πάροχος υπηρεσιών.
3. Όσον αφορά την παραλαβή, τη συμμόρφωση με και την εκτέλεση αποφάσεων και εντολών που εκδίδονται από τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών δυνάμει ενωσιακών νομικών μέσων [...] που **εμπíπτουν** στο πλαίσιο του πεδίου εφαρμογής του Τίτλου V κεφάλαιο 4 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών, τα κράτη μέλη που συμμετέχουν στα εν λόγω νομικά μέσα διασφαλίζουν ότι οι πάροχοι υπηρεσιών που προσφέρουν υπηρεσίες στην επικράτειά τους ορίζουν τουλάχιστον έναν εκπρόσωπο σε κάποιο από αυτά. Ο νόμιμος εκπρόσωπος διαμένει ή είναι εγκατεστημένος σε ένα από τα κράτη μέλη όπου παρέχει τις υπηρεσίες ο πάροχος υπηρεσιών.
4. Οι πάροχοι υπηρεσιών [...] **δύνανται** να ορίζουν επιπλέον νόμιμους εκπροσώπους, [...] σε άλλα κράτη μέλη [...] όπου οι πάροχοι υπηρεσιών **είναι εγκατεστημένοι ή** παρέχουν τις υπηρεσίες τους. Οι πάροχοι υπηρεσιών [...] επιτρέπεται να ορίζουν συλλογικά έναν νόμιμο εκπρόσωπο.
5. Τα κράτη μέλη μεριμνούν ώστε οι αποφάσεις και οι εντολές των [...] αρμόδιων αρχών τους για τη συγκέντρωση αποδεικτικών στοιχείων στο πλαίσιο ποινικών διαδικασιών να απευθύνονται στον νόμιμο εκπρόσωπο που ορίζεται από τον πάροχο υπηρεσιών για τον σκοπό αυτό. Αυτός ο **νόμιμος** εκπρόσωπος επιφορτίζεται με την παραλαβή [...] των αποφάσεων και εντολών **και με** τη συμμόρφωση με [...] αυτές, εξ ονόματος του οικείου παρόχου υπηρεσιών, **και μπορεί να υπόκειται σε μέτρα επιβολής.**

6. Τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι οι πάροχοι υπηρεσιών που είναι εγκατεστημένοι ή παρέχουν υπηρεσίες στην επικράτειά τους παρέχουν στον νόμιμο εκπρόσωπό τους τις αναγκαίες εξουσίες και πόρους για να συμμορφώνεται με [...] αποφάσεις και εντολές που λαμβάνονται από οποιοδήποτε κράτος μέλος.
- 7.¹⁵ [...] Τα κράτη μέλη όπου [...] διαμένουν ή είναι εγκατεστημένοι νόμιμοι εκπρόσωποι [...] επιβεβαιώνουν ότι οι εν λόγω νόμιμοι εκπρόσωποι έχουν λάβει από τους παρόχους υπηρεσιών τις αναγκαίες εξουσίες και πόρους για να συμμορφώνονται με αποφάσεις και εντολές που λαμβάνονται από οποιοδήποτε κράτος μέλος και ότι [...] συνεργάζονται με τις αρμόδιες αρχές όταν λαμβάνουν αυτές τις αποφάσεις και εντολές, σύμφωνα με το ισχύον νομικό πλαίσιο.
8. Τα κράτη μέλη εξασφαλίζουν ότι τόσο ο ορισθείς νόμιμος εκπρόσωπος όσο και ο πάροχος υπηρεσιών μπορούν να θεωρηθούν αλληλεγγύως και εις ολόκληρον υπεύθυνοι για μη συμμόρφωση με τις υποχρεώσεις που απορρέουν από το ισχύον νομικό πλαίσιο όταν λαμβάνουν αποφάσεις και εντολές, [...] και ως αποτέλεσμα αυτού είναι δυνατόν να επιβληθούν κυρώσεις τόσο στον νόμιμο εκπρόσωπο όσο και στον πάροχο υπηρεσιών για μη συμμόρφωση οιοδήποτε εκ των δύο. Ειδικότερα, η έλλειψη κατάλληλων εσωτερικών διαδικασιών μεταξύ του παρόχου υπηρεσιών και των νόμιμων εκπροσώπων δεν μπορεί να χρησιμοποιείται ως δικαιολογία από οποιαδήποτε πλευρά για μη συμμόρφωση με τις υποχρεώσεις αυτές. Η αλληλεγγύως και εις ολόκληρον ευθύνη δεν εφαρμόζεται για ενέργειες ή παραλείψεις είτε του παρόχου υπηρεσιών είτε του νόμιμου εκπροσώπου που συνιστούν ποινικά αδικήματα σύμφωνα με το δίκαιο του κράτους μέλους που επιβάλλει την κύρωση.
9. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι η υποχρέωση ορισμού νόμιμου εκπροσώπου [...] εκπληρώνεται το αργότερο [6 μήνες από την ημερομηνία μεταφοράς στο εθνικό δίκαιο που ορίζεται στο άρθρο 7] για τους παρόχους υπηρεσιών που προσφέρουν υπηρεσίες στην Ένωση κατά την ημερομηνία αυτή ή από τη στιγμή που οι πάροχοι υπηρεσιών θα αρχίσουν να προσφέρουν υπηρεσίες στην Ένωση για τους παρόχους υπηρεσιών που θα ξεκινήσουν να προσφέρουν υπηρεσίες μετά [...] την ημερομηνία αυτή.

¹⁵ Έχει γίνει εναλλαγή των παραγράφων 6 και 7 αυτού του άρθρου σε σύγκριση με την αρχική πρόταση της Επιτροπής.

Άρθρο 4

Κοινοποιήσεις και γλώσσες

1. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι, κατά τον ορισμό του νόμιμου εκπροσώπου του σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφοι 1, 2,[...] 3 **και 4**, κάθε πάροχος υπηρεσιών που είναι εγκατεστημένος ή που παρέχει υπηρεσίες στην επικράτειά τους κοινοποιεί γραπτώς στην κεντρική αρχή του κράτους μέλους στο οποίο διαμένει ή είναι εγκατεστημένος ο νόμιμος εκπρόσωπός του τον ορισμό και τα στοιχεία επικοινωνίας του νόμιμου εκπροσώπου του, καθώς και τυχόν μεταβολές τους.
2. Η κοινοποίηση καθορίζει την/τις επίσημη/-ες γλώσσα/-ες της Ένωσης, όπως αναφέρεται στον κανονισμό 1/58, στην/στις οποία/-ες μπορεί να γίνεται η επικοινωνία με τον νόμιμο εκπρόσωπο. Αυτό περιλαμβάνει, [...] μία **ή περισσότερες** από τις επίσημες γλώσσες, **σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία**, του κράτους μέλους στο οποίο διαμένει ή είναι εγκατεστημένος ο νόμιμος εκπρόσωπος.
3. Όταν ένας πάροχος υπηρεσιών ορίζει περισσότερους του ενός εκπροσώπους, η κοινοποίηση καθορίζει την/τις επίσημη/-ες γλώσσα/-ες της Ένωσης ή των κρατών μελών που καλύπτονται από καθέναν από αυτούς [...] **και** κάθε άλλη εκτίμηση για τον προσδιορισμό του κατάλληλου νόμιμου εκπροσώπου με τον οποίο πρέπει να γίνει η επικοινωνία. [...] Οι **αρμόδιες** αρχές μπορούν να παρεκκλίνουν από αυτές τις εκτιμήσεις **κατά περίπτωση· όπου χρειάζεται, τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι σε τέτοιες περιπτώσεις ο νόμιμος εκπρόσωπος στον οποίο απευθύνονται οι εντολές και αποφάσεις οφείλει να συμμορφώνεται με αυτές.**
4. [...] Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι [...] οι πληροφορίες οι οποίες τους κοινοποιούνται σύμφωνα με το παρόν άρθρο **είναι** δημόσια διαθέσιμες [...] [...] σε ειδική **διαδικτυακή σελίδα [...]** του Ευρωπαϊκού Δικαστικού Δικτύου για ποινικές υποθέσεις. Τα κράτη μέλη **διασφαλίζουν ότι οι πληροφορίες αυτές επικαιροποιούνται τακτικά. Οι πληροφορίες αυτές μπορεί να διαβιβάζονται περαιτέρω προκειμένου να διευκολύνεται η πρόσβαση των αρμόδιων αρχών.**

Άρθρο 5
Κυρώσεις

1. Τα κράτη μέλη καθορίζουν τους κανόνες για τις επιβλητέες κυρώσεις σε περίπτωση παράβασης εθνικών διατάξεων που θεσπίζονται δυνάμει **των άρθρων 3 και 4** [...] και λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να εξασφαλίσουν την επιβολή τους. Οι προβλεπόμενες κυρώσεις πρέπει να είναι αποτελεσματικές, αναλογικές και αποτρεπτικές.
2. Τα κράτη μέλη, το αργότερο μέχρι την ημερομηνία που ορίζεται στο άρθρο 7, γνωστοποιούν στην Επιτροπή τους εν λόγω κανόνες και τα μέτρα και την ενημερώνουν, χωρίς καθυστέρηση, για κάθε μεταγενέστερη τροποποίησή τους. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν επίσης την Επιτροπή σε ετήσια βάση σχετικά με μη συμμορφούμενους παρόχους υπηρεσιών και τα σχετικά μέτρα επιβολής που λαμβάνονται εναντίον τους.

Άρθρο 6
[...] Κεντρικές αρχές

1. Τα κράτη μέλη ορίζουν, **σύμφωνα με τα συστήματα δικαίου τους, μία ή περισσότερες** [...] κεντρικές **αρχές** [...], ώστε να διασφαλίζουν την εφαρμογή της παρούσας οδηγίας κατά τρόπο συνεκτικό και αναλογικό.
2. Τα κράτη μέλη ενημερώνουν την Επιτροπή σχετικά με την ορισθείσα κεντρική αρχή ή τις ορισθείσες κεντρικές αρχές, που αναφέρονται στην παράγραφο 1. Η Επιτροπή διαβιβάζει κατάλογο με τις ορισθείσες κεντρικές αρχές στα κράτη μέλη. Επίσης, η Επιτροπή θα δημοσιοποιεί κατάλογο με τις ορισθείσες κεντρικές αρχές για τη διευκόλυνση των κοινοποιήσεων από πάροχο υπηρεσιών στα κράτη μέλη όπου διαμένει ή είναι εγκατεστημένος ο νόμιμος εκπρόσωπός του.
3. Τα κράτη μέλη διασφαλίζουν ότι οι κεντρικές αρχές **τους** [...] **συντονίζονται και συνεργάζονται μεταξύ τους και, κατά** [...] περίπτωση, με την Επιτροπή, και παρέχουν κάθε **κατάλληλη** πληροφορία και [...] συνδρομή **η μία στην άλλη προκειμένου να** [...] **εφαρμόζεται η παρούσα** οδηγία κατά τρόπο συνεκτικό και αναλογικό. **Ο συντονισμός, η συνεργασία και η παροχή πληροφοριών και** [...] συνδρομής καλύπτει, ειδικότερα, τα μέτρα επιβολής.

4. [...]

Άρθρο 7

Μεταφορά στο εθνικό δίκαιο

1. Τα κράτη μέλη θέτουν σε ισχύ τις αναγκαίες νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις για να συμμορφωθούν με την παρούσα οδηγία το αργότερο [...] **18** μήνες από την έναρξη ισχύος της. Ενημερώνουν αμέσως την Επιτροπή σχετικά.
2. Όταν τα κράτη μέλη θεσπίζουν τις εν λόγω διατάξεις, αυτές περιέχουν αναφορά στην παρούσα οδηγία ή συνοδεύονται από την αναφορά αυτή κατά την επίσημη δημοσίευσή τους. Ο τρόπος της αναφοράς αυτής καθορίζεται από τα κράτη μέλη.
3. Τα κράτη μέλη ανακοινώνουν στην Επιτροπή το κείμενο των διατάξεων εσωτερικού δικαίου τις οποίες θεσπίζουν στον τομέα που διέπεται από την παρούσα οδηγία.

Άρθρο 8

Αξιολόγηση

Έως [5 έτη από την ημερομηνία εφαρμογής της παρούσας οδηγίας] το αργότερο, η Επιτροπή προβαίνει σε αξιολόγηση της οδηγίας και υποβάλλει έκθεση στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και στο Συμβούλιο σχετικά με την εφαρμογή της παρούσας οδηγίας, η οποία περιλαμβάνει αξιολόγηση της ανάγκης για τη διεύρυνση του πεδίου εφαρμογής της. Εάν χρειάζεται, η έκθεση συνοδεύεται από πρόταση για τροποποίηση της παρούσας οδηγίας. Η αξιολόγηση διενεργείται σύμφωνα με τις κατευθυντήριες γραμμές της Επιτροπής για τη βελτίωση της νομοθεσίας. Τα κράτη μέλη παρέχουν στην Επιτροπή όλα τα αναγκαία στοιχεία για την εκπόνηση της εν λόγω έκθεσης.

Άρθρο 9
Έναρξη ισχύος

Η παρούσα οδηγία αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Άρθρο 10
Αποδέκτες

Η παρούσα οδηγία απευθύνεται στα κράτη μέλη [...].

Βρυξέλλες,

Για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
Ο Πρόεδρος

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
